

Health Certificate No.: _____

CERTIFICATO SANITARIO
per l'esportazione verso l'Italia di campioni di origine animale destinati ad uso di ricerca scientifica
HEALTH CERTIFICATE
for export to Italy of samples of animal origin intended for scientific research

Paese destinatario/Country of destination: ITALIA/ITALY

Paese esportatore/Exporting Country:

Ministero competente/Competent Ministry:

I. IDENTIFICAZIONE DEL PRODOTTO/PRODUCT IDENTIFICATION

Natura del prodotto/Type of product:

Natura dell'imballaggio/Type of packing:

Numero di unità di imballaggio/Number of packed units:

Peso netto/Net weight:

II. PROVENIENZA DEL PRODOTTO/PRODUCT ORIGIN

Indirizzo dello stabilimento di provenienza/Address of the establishment of origin:

.....
.....
.....

III. DESTINAZIONE DEL PRODOTTO/PRODUCT DESTINATION

Il prodotto viene spedito da/The product is sent from:

.....
(luogo di spedizione) (place of dispatch)

a/to:

.....
(Paese e luogo di destinazione/Country and place of destination)

con il seguente mezzo di trasporto ¹/by means of the followings transport ¹:

.....

Nome e indirizzo dello speditore/Name and address of sender:

.....

Nome e indirizzo del destinatario/Name and address of receiver:

.....

¹ Indicare il mezzo di trasporto e il numero di immatricolazione, numero del volo o il nome, a seconda dei casi/Indicate means of transport and registration number, flight number or name as appropriate

IV. ATTESTAZIONE SANITARIA/HEALTH ATTESTATION

Il sottoscritto Veterinario Ufficiale certifica quanto segue/*The undersigned veterinary officer certifies that:*

1. I campioni sopra descritti sono stati prelevati da animali appartenenti a popolazioni non poste sotto obbligo di quarantena dal governo /*the samples described above have been obtained from animals from populations not under government imposed quarantines.*
2. I campioni sopra descritti/*the samples described above:*
 - a) sono stati ottenuti sotto la supervisione di un veterinario da animali che, al momento del prelievo, erano clinicamente sani / *have been obtained, under the supervision of a veterinarian, from animals which at the time of sampling were clinically healthy;*
 - oppure/*or*
 - b) sono stati ottenuti da carcasse derivanti da animali macellati in un macello e ritenuti atti alla macellazione per il consumo umano dopo un esame ante-mortem /*have been obtained from carcasses from animals that have been slaughtered in a slaughterhouse and were considered fit for slaughter for human consumption following an ante-mortem inspection*

I campioni sopra descritti sono stati sottoposti a tutte le precauzioni necessarie ad evitare contaminazioni con agenti patogeni nei momenti successivi al loro prelievo/ *the samples described above have undergone all precautions to avoid contamination with pathogenic agents after collection.*

Fatto a/Done at: il/on:

Timbro/Stamp

.....
(Firma del veterinario ufficiale/*Official veterinarian signature*)

.....
(Nome in lettere maiuscole, qualifica e titolo del firmatario)
(*Name, qualification and title, in capital letters*)